Stadtvertretung der Landeshauptstadt Schwerin Ausschuss für Finanzen

Schwerin, 2015-04-13 Bearbeiter/in: Frau Arlt

Telefon: 545 - 1442

e-mail: IArlt@schwerin.de

Protokoll

über die 14. öffentliche/nicht öffentliche Sitzung des Ausschusses für Finanzen am 26.03.2015

Beginn: 18:00 Uhr

Ende: 20:40 Uhr

Ort: Stadthaus, Am Packhof 2-6, im Raum 6047

19053 Schwerin

Anwesenheit

Vorsitzender

Schulte, Bernd entsandt durch SPD-Fraktion

1. Stellvertreter des Vorsitzenden

Schmidt, Stefan entsandt durch Fraktion DIE LINKE

2. Stellvertreter des Vorsitzenden

Rudolf, Gert entsandt durch CDU-Fraktion

ordentliche Mitglieder

Döring, Karin entsandt durch Fraktion DIE LINKE
Haacker, Frank entsandt durch CDU-Fraktion
Lerche, Dirk entsandt durch ZG AfD
Mecklenburg, Frank entsandt durch SPD-Fraktion

Steinmüller, Rolf entsandt durch Fraktion Unabhängige Bürger

stellvertretende Mitglieder

Dorfmann, Regina entsandt durch Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN

beratende Mitglieder

Walther, Manfred entsandt durch Seniorenbeirat

Verwaltung

Corbie, Birgit Guertler, Peter Huß, Reinhard Ruhl, Andreas

<u>Gäste</u>

Krause, Thomas

Geschäftsführer AWO Bereichsleiter SDS Werkleiterin SDS

Leitung: Bernd Schulte

Schriftführer:Ingrid Arlt

Festgestellte Tagesordnung:

Öffentlicher Teil

- 1. Eröffnung der Sitzung, Begrüßung, Feststellung der Beschlussfähigkeit und Festsetzung der Tagesordnung
- 2. Beratung von Beschlussvorlagen
- Machbarkeitsstudie zur Optimierung der Radfern- und Radrundwege in der Landeshauptstadt Schwerin Vorlage: 00278/2015
- 2.2. Abweichungssatzung Möwenburgstraße Vorlage: 00210/2015
- 2.3. Eltern- Kind-Zentrum der AWO-Soziale Dienste gGmbH Westmecklenburg in der Justus-von-Liebig-Straße im Mueßer Holz Vorlage: 00243/2015
- 2.4. Kostenspaltung für die Teileinrichtung "Beleuchtung" der Erschließungsanlage Obotritenring (von der Lübecker Straße bis Kreuzungsbereich Rogahner Straße / Ostorfer Ufer) Vorlage: 00250/2015
- 3. Beratung von Anträgen
- 3.1. Regionalen ökologischen Handel und ökologiebewussten Tourismus stärken. Aktionstag des regionalen Handels "Regio-Bio-Aktions-Tag-Schwerin" initiieren und durchführen Vorlage: 00256/2015

- 3.2. Freie Fahrt für Kindergartenkinder Vorlage: 00266/2015
- 4. Kenntnisnahme von Beschlussvorlagen
- 4.1. Vorläufiges Ergebnis der Finanzrechnung 2014 und Bericht über die vorläufige Ergebnis- und Finanzrechnung 31.12.2014 Vorlage: 00248/2015
- 5. Sachstand der Verwaltung zu den Konsolidierungsarbeiten
- 6. Bestätigung der 13. Sitzungsniederschrift der Sitzung vom 19.02.2015 (öffentlicher Teil)
- 7. Mitteilungen der Verwaltung
- 8. Sonstiges

Protokoll:

Öffentlicher Teil

zu 1 Eröffnung der Sitzung, Begrüßung, Feststellung der Beschlussfähigkeit und Festsetzung der Tagesordnung

Bemerkungen:

Der Ausschussvorsitzende Herr Schulte eröffnet die Finanzausschusssitzung, begrüßt die Anwesenden und stellt die Beschlussfähigkeit fest.

Bei der vorgelegten Tagesordnung wird der TOP 3.1 aus Krankheitsgründen der Antragstellerin gestrichen und auf die kommende Ausschusssitzung verlegt.

Der geänderten Tagesordnung wird zugestimmt.

zu 2 Beratung von Beschlussvorlagen

zu 2.1 Machbarkeitsstudie zur Optimierung der Radfern- und Radrundwege in der Landeshauptstadt Schwerin

Vorlage: 00278/2015

Bemerkungen:

Frau Wilczek, Werkleiterin der SDS und Herr Schacht, Bereichsleiter Öffentliches Grün bei der SDS, führen in die Vorlage ein und beantworten Fragen der Ausschussmitglieder beispielsweise zur Förderung der einzelnen Maßnahmen durch das Wirtschaftsministerium, der Förderquoten u.ä.

Nach Beschlussfassung dieser Vorlage in der Stadtvertretung wird es zur Veranschlagung jeder einzelnen Maßnahme im Haushaltsplan kommen, die dann durch die Stadtvertretung ebenfalls wieder zu beschließen sein wird, erklärt Frau Wilczek auf Nachfrage.

Herr Steinmüller fragt nach den Kosten der Machbarkeitsstudie und bittet um schriftliche Antwort mit dem Protokoll. Gleichzeitig bittet er um schriftliche Antwort auf die Frage, warum die Straße von Medewege nach Lankow nicht in dieser Studie aufgeführt wird.

Frau Dorfmann bittet darum, heute nicht über die Vorlage abschließend zu votieren, weil es noch Beratungsbedarf in der Fraktion gibt. Die Ausschussmitglieder stimmen dem zu.

Abstimmungsergebnis:

Wiedervorlage

zu 2.2 Abweichungssatzung Möwenburgstraße

Vorlage: 00210/2015

Bemerkungen:

Nach Erläuterungen der Beschlussvorlage durch Herrn Gürtler aus dem Amt für Verkehrsmanagement wird über die Vorlage votiert.

Beschluss:

Die Stadtvertretung beschließt gemäß § 5 Kommunalverfassung M-V und §§ 1, 2 und 8 Kommunalabgabengesetz M-V die Satzung über die Abweichung von § 8 der Ausbaubeitragssatzung im Rahmen der Beitragserhebung Möwenburgstraße (Abweichungssatzung Möwenburgstraße) in Form der beigefügten Anlage 1.

Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen: 9 Nein-Stimmen: 0 Enthaltung: 0

zu 2.3 Eltern- Kind-Zentrum der AWO-Soziale Dienste gGmbH Westmecklenburg in der Justus-von-Liebig-Straße im Mueßer Holz

Vorlage: 00243/2015

Bemerkungen:

Herr Huß erklärt die Notwendigkeit eines Neubaus gegenüber einer Sanierung des jetzigen Gebäudes, verweist auf die Kita Bedarfsplanung und beantwortet gemeinsam mit Herrn Mielke, Geschäftsführer der AWO, Fragen der Ausschussmitglieder.

In Bezug auf die Beschlussvorlage, in der u.a. auf einen städtischen Eigenanteil in Höhe von 333 T€ verwiesen wird, fragt Herr Haacker, wie viele Kita Plätze durch den Neubau geschaffen werden und fragt auch nach der zwingenden Notwendigkeit eines Neubaus in diesem Stadtteil. Gleichzeitig bittet er um Beantwortung der Frage nach der Höhe der Entlastung für die Stadt Schwerin (Elternbeitrag, städtischer Anteil) auf Grund der zu erwartenden Betriebskosteneinsparung durch einen Neubau (Gesamtjahresbetrag) schriftlich zum Protokoll.

Beschluss:

Die im Eltern-Kind-Zentrum vorgesehene Kita wird mit 1 Mio. Euro aus dem Programm Soziale Stadt und Stadtumbau-Ost gefördert.

Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen: 9 Nein-Stimmen: 0 Enthaltung: 0

zu 2.4 Kostenspaltung für die Teileinrichtung "Beleuchtung" der Erschließungsanlage Obotritenring (von der Lübecker Straße bis Kreuzungsbereich Rogahner Straße / Ostorfer Ufer)
Vorlage: 00250/2015

Bemerkungen:

Herr Gürtler erklärt die Notwendigkeit dieser Beschlussvorlage. Auf die Frage des Ausschusses zur Bürgerinformation erklärt Herr Gürtler, dass diese erst nach Beschlussfassung der Vorlage durch die Stadtvertretung erfolge. Bezüglich dieser Information fügt Herr Mecklenburg an, dass es nicht bürgerfreundlich sei, wenn Bürger erst nach Beendigung oder Abschluss einer Baumaßnahme Informationen aus der Verwaltung erhalten. Herr Schulte schließt sich den Ausführungen von Herrn Mecklenburg an und empfiehlt der Verwaltung diesbezüglich eine bürgerfreundlichere Kommunikation und ein Umdenken der bisherigen "Verwaltungspraxis."

Beschluss:

Die Stadtvertretung beschließt, dass für die Teileinrichtung "Beleuchtung" der Erschließungsanlage Obotritenring, von der Lübecker Straße bis zum Kreuzungsbereich

Rogahner Straße / Ostorfer Ufer, Straßenausbaubeiträge im Wege der Kostenspaltung nach § 7 Abs. 3 Kommunalabgabengesetz Mecklenburg-Vorpommern (KAG M-V) in Verbindung mit § 6 der Ausbaubeitragssatzung der Landeshauptstadt Schwerin (ABS) vom 05. Juli 2013 erhoben werden.

Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen: 8 Nein-Stimmen: 1 Enthaltung: 0

zu 3 Beratung von Anträgen

zu 3.1 Regionalen ökologischen Handel und ökologiebewussten Tourismus stärken. Aktionstag des regionalen Handels "Regio-Bio-Aktions-Tag-Schwerin" initiieren und durchführen

Vorlage: 00256/2015

Bemerkungen:

Auf Bitte der Antragstellerin Frau Gröger, die krankheitsbedingt heute nicht anwesend ist, wird dieser Antrag heute nicht beraten, sondern in der kommenden Ausschusssitzung am 16.04.2015.

Abstimmungsergebnis:

Wiedervorlage

zu 3.2 Freie Fahrt für Kindergartenkinder

Vorlage: 00266/2015

Bemerkungen:

Im Ergebnis der Beratung gibt es Einigkeit dahingehend, den Antrag zurückzustellen und ihn in der kommenden Ausschusssitzung abschließend zu beraten. Dazu wird die Verwaltung in Abstimmung mit dem NVS gebeten, den Einnahmeverlust für den Nahverkehr schriftlich zu Protokoll zu geben. Herr Schmidt wird für die antragstellende Fraktion den Beschlusspunkt II modifiziert zur Kenntnis geben.

Abstimmungsergebnis:

Wiedervorlage

zu 4 Kenntnisnahme von Beschlussvorlagen

zu 4.1 Vorläufiges Ergebnis der Finanzrechnung 2014 und Bericht über die vorläufige Ergebnis- und Finanzrechnung 31.12.2014

Vorlage: 00248/2015

Bemerkungen:

Herr Ruhl gibt an Hand einer Power Point Präsentation einen zusammengefassten Gesamtüberblick über das vorläufige Jahresergebnis 2014 den Ausschussmitgliedern zur Kenntnis. Diese Präsentation ist als Dokument in der 14.FiA Sitzung eingestellt.

In seinen Ausführungen erwähnt Herr Ruhl u.a., dass für vier wesentliche Produkte eine Zielerreichung nur durch weitere Maßnahmen / Entscheidungen / Beschlüsse erreicht werden kann. Diese wesentlichen Produkte sind:

- Schul- und Jugendsozialarbeit, Erzieherischer Kinder und Jugendschutz
- Förderung der Erziehung in der Familie (§§ 16 21 SGB VIII)
- Hilfe zur Erziehung
- Brandschutz und Technische Hilfeleistung

Auf die Frage von Herrn Schulte, in welcher Form und wer die Überprüfung der Kennzahlen vorgenommen habe erklärt Herr Ruhl, dass es eine Selbsteinschätzung der Budgetverantwortlichen sei. Dazu erklärt Herr Schulte, dass er dieses Thema zur Hpl Beratung 2016 aufgreifen werde und in dem Zusammenhang Auswertungen zu den Kennzahlen erwarte.

Bezüglich des Hinweises von Herrn Ruhl zu den zu erwartenden Flüchtlingen bitten die Ausschussmitglieder um nähere Erläuterungen, insbesondere zu finanziellen Auswirkungen.

Herr Haacker erklärt, dass bezüglich der Berufsschulen in einem vorangegangenen Ausschuss berichtet wurde, dass die Stadt Schwerin den Schullastenausgleich für in Schwerin gemeldete ausländische Auszubildende trägt, obwohl diese in einem Bundesprogramm z.B. aus Spanien angeworben wurden. Die Übernahme der Kosten durch den Bund wurde jedoch "vergessen". Er bittet um eine schriftliche Sachstandsinformation bezüglich bereits geführter Gespräche zwecks Übernahme der Kosten durch den Bund bzw. einer möglichen Änderung der Finanzierung.

Herr Mecklenburg weist erneut daraufhin, dass im Haushalt der Stadt Schwerin beim Produkt - Hilfe zur Pflege - im Vergleich zur Stadt Rostock doppelt so hohe Kosten anfallen und fragt nach, welche Maßnahmen die Stadt bisher unternommen habe, dieser Entwicklung gegenzusteuern.

Herr Schmidt regt an, die Darstellung der Pfeilanzeigen bei der Auswertung der wesentlichen Produkte zu überdenken und möglicherweise auch zu erweitern. Hierzu gibt es bereits Änderungsvorstellungen, über die der Ausschuss zeitnah informiert werde, antwortet Herr Ruhl.

Beschluss:

- 1. Das vorläufige Ergebnis der Finanzrechnung 2014 (Stand 26.01.2015) wird zur Kenntnis genommen.
- 2. Der Bericht über die vorläufige Ergebnis- und Finanzrechnung 31.12.2014 wird zur Kenntnis genommen.

Abstimmungsergebnis:

Kenntnis genommen

zu 5 Sachstand der Verwaltung zu den Konsolidierungsarbeiten

Bemerkungen:

Zum Konsolidierungsvertrag erklärt Herr Ruhl, dass das Innenministerium eine Einsparung in Höhe von 4 Mio € Maßnahmen untersetzt erwarte. Die Dezernentenberatung wird in 14 Tagen diesbezüglich einen Vorschlag unterbreiten.

Bezüglich der Konsolidierungsarbeiten informiert Herr Ruhl die Ausschussmitglieder über den aktuellen Stand.

zu 6 Bestätigung der 13. Sitzungsniederschrift der Sitzung vom 19.02.2015 (öffentlicher Teil)

Bemerkungen:

Zum TOP 5.2 Entgeltordnung des Freilichtmuseums merkt Herr Walther an, dass er festgestellt habe, dass der Kreis "Rentner und Senioren" für die Schwerin Card – die im Übrigen auch jeweils nur eine Laufzeit von 12 Monat hat – überhaupt nicht in Betracht komme und bat deshalb, nochmals zu der Vorlage zu beraten. Dazu antwortet Herr Schulte, dass ein Beschluss zu dieser Vorlage nicht nachgeholt werden könne, weil die Stadtvertretung die Vorlage bereits beschlossen habe. Herr Walther aber könne als entsandtes Mitglied des Seniorenbeirates, von seinem Antragsrecht Gebrauch machen und einen Antrag in die Stadtvertretung einbringen mit dem Ziel, dass auch Rentner und Pensionäre gegen Vorlage des Rentnerausweises bzw. Personalausweises eine "Einzelkarte, ermäßigt" erhalten können.

Herr Walther nimmt diese Information zur Kenntnis und weist nochmals darauf hin, dass er angeregt habe, bei den städtischen Einrichtungen (Museum, Zoo, Schleswig-Holstein-Haus, Bibliothek, Sternwarte, Speicher – Theater (keine städtische Einrichtung) einheitliche Ermäßigungsvoraussetzungen vorzusehen und dazu Herrn Ruhl Preisübersichten dieser Eirichtungen übergeben habe.

Ohne weiteren Änderungen und Ergänzungen wird dem Protokoll zugestimmt.

Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen: 8 Nein-Stimmen: 0 Enthaltung: 1

zu 7 Mitteilungen der Verwaltung

Bemerkungen:

Herr Ruhl informiert darüber, dass die LH Schwerin in einer Verwaltungsstreitsache zur Vergnügungssteuer obsiegte und damit der satzungsmäßige Steuermaßstab bestätigt wurde.

zu 8	Sonstiges
------	-----------

Bemerkungen:

Herr Schulte verweist auf die gemeinsame Sondersitzung am 16.04.2015 in der Lankower Grundschule, Rahlstedter Straße 3b zur Beschlussvorlage "Verbleib der Hochhäuser im Eigentum der WGS".

gez. Bernd Schulte	gez. Ingrid Arlt
Vorsitzende/r	Protokollführer/in

Landeshauptstadt Schwerin Die Oberbürgermeisterin

SDS - Stadtwirtschaftliche Dienstleistungen Schwerin

Eigenbetrieb der Landeshauptstadt Schwerin



Bereich Öffentliches Grün/Friedhöfe

SDS - Postfach 16 02 05 - 19092 Schwerin

Landeshauptstadt Schwerin Dezernat II – 20.1.1 Frau Arlt
 Bearbeiter:
 Frau Bachmann

 Telefon:
 0385 / 644 35 58

 Telefax:
 0385 / 644 35 66

E-Mail: marlies.bachmann@sds-schwerin.de

lhr Zeichen: Unser Zeichen:

Datum: 31.03.2015

Beantwortung der Fragen von Herrn Steinmüller in der FiA Sitzung am 26.03.2015 zur Beschlussvorlage DS Nr. 00278/2015 Machbarkeitsstudie zur Optimierung der Radfern- und Radrundwege in der Landeshauptstadt Schwerin

Sehr geehrte Frau Arit.

anbei meine Beantwortung der Fragen von Herrn Steinmüller.

Im November 2013 hat die Landeshauptstadt eine Zusicherung gemäß § 38 Verwaltungsverfahrensgesetz des Landes M-V vom Landesförderinstitut M-V erhalten. Der Zuwendungsbescheid über eine 90%-ige Förderung wurde am 27.11.2014 erstellt. Die Kosten für die Machbarkeitsstudie zur Optimierung der Radfern- und Radrundwege in der Landeshauptstadt Schwerin belaufen sich auf 66.477,00 €. Der Eigenanteil der Stadt beträgt, It. Förderbescheid, 6.677,00 €. Der Verwendungsnachweis für diese Maßnahme wurde erstellt und im März dem LFI übersandt.

Der Radweg von Lankow nach Medewege ist nicht von touristischer Bedeutung. Ich verweise hier auf die Richtlinie für die Mitfinanzierung der Investitionen in den Bau von Radwegen an kommunalen Straßen (KommRadbauRL). Aus meiner Sicht wäre hier die Förderung des straßenbegleitenden Radweges möglich.

Mit freundlichem Gruß

SDS - Stadtwirtschaftliche Dienstleistungen Schwerin Eigenbetrieb der Landeshauptstadt Schwerin

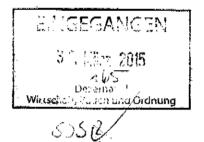
stelly. Werkleiter

Sefeichsteiter Offentliches Grün/Friedhöfe

Sitz des Eigenbetriebes: Eckdrift 43 - 45 • 19061 Schwerin Servicebereich Öffentliches Grün/Friedhöfe Baustraße 1 • 19061 Schwerin

Baustraße 1 • 19061 Schwerin Internet: www.sds-schwerin.de E-Mail: info@sds-schwerin.de Bankverbindung: Sparkasse Mecklenburg-Schwerin

Bankleitzahl: 140 520 00 Konto-Nr.: 309 915 120 IBAN DE24140520000309915120 BIC NOLADE21LWL





Abtellung Zuschuss Infrastruktur

thre Nachricht: thr Zeichen:

Unser Zeichen: GRWI-13-0057

(bitte angeben)

Ansprechpartner: Anke Dombrowski

Telefax:

0385 6363-1417 0385 6363-981417

e-mail:

Anke.Dombrowski@lfl-mv.de

24.03.2015

Landeshauptstadt Schweringung 5W Der Oberbürgermeister

Am Packhof 2-6 19053 Schwerin

Vorhaben:

Machbarkeitsstudie zur Optimierung des Radfern- und

Radrundwegenetzes

Aktenzeichen:

GRWI-13-0057

Zuwendung in Höhe von: 59.800,00 EUR

Sehr geehrte Damen und Herren,

aufgrund der eingereichten Unterlagen werden wir am 26.03.2015 Rest des Zuwendungsbetrages in Höhe von

Gesamt

15.700,00 EUR

davon aus

2015

15.700,00 EUR

auf Ihr Konto

IBAN: DE73 1405 2000 0370 0199 97

BIC: NOLADE21LWL

cod. Zahlungsgr.:

auszahlen.

Bei dieser Auszahlung wurden realisierte und bezahlte Investitionsausgaben in Höhe von insgesamt 66.476,62 EUR als förderfähig berücksichtigt.

In der Anlage übergeben wir Ihnen eine Kopie des korrigierten Anlageblattes zur eingereichten Mittelanforderung.

Die Auszahlung von Teilbeträgen des bewilligten Zuschusses erfolgt unter Vorbehalt der Endverwendungsprüfung. Maßgeblich für die Höhe des insgesamt auszuzahlenden Zuschusses ist demnach der geprüfte Verwendungsnachweis nach Beendigung des Vorhabens.

Wir haben zur Kenntnis genommen, dass Ihr Investitionsvorhaben abgeschlossen ist. Nach den Bestimmungen des Zuwendungsbescheides ist mit der letzten Auszahlung das geförderte Vorhaben abgeschlossen.

Mit freundlichen Grüßen

Hella Rach

Anke Dombrowski

Anlage: Korr. Anlageblatt

Anlage zur Mittelanforderung



1. <u>Finanzierungsabrechnung</u> (in EUR)

	Finanzierungsplan It. Zuwendungsbescheid		bisher durchgeführte Finanzierungen (kumulativ)*		
Eigenmittel	_/	6.677,00 €	22.376.62	6.676,62 €	
davon Kredite					
Zuschüsse	J .	59.800,00 €	44.100,-	-59.800;00 €	
Sonstige öffentliche Mittel		110111111111111111111111111111111111111		11 - 11 - 1 - 11	
Sonstige Beträge					
Summe	***************************************	66.477,00 €	i/	66.476,62 €	

2. Investitionsabrechnung / Projektausgabenabrechnung (in EUR)

Kostengruppen It. Zuwendungsbescheid	förderfähige Investitions- bzw. Projektausgaben I Zuwendungsbescl	bezahlte I t. Projektau		davon – förderfähige realisierte und bezahlte Investitionen bzw. Projektausgaben*	
,a)	✓ 66.477	7,00	66.476,62	66.476,62	
b)					
с)	A MARINE AND A MAR				
d)					
e)					
f)					
g)					
h)					
i)					
j)			**************************************		
Summe	✓ 66.477,		66.476,62	66.476,62 (slehe Pkt.1.3 Mittelanforderung)	

* Wesentliche Abweichungen von den genehmigten Planungen sind zu erläutern

23.037015

Die SchwerinCard auf einen Blick

Ermäßigungen für Kultur, Schwimmen und Bildung



Erhältlich im BürgerBüro des Stadthauses



Was ist die SchwerinCard?

Die SchwerinCard ist eine Ermäßigungskarte. Sie ermöglicht Schweriner Bürgern und Bürgerinnen, die Sozialleistungen erhalten, eine Vielzahl von Vergünstigungen bei der Inanspruchnahme von städtischen Einrichtungen. Diese berechnen sich entsprechend der jeweils gültigen Gebührenordnung. Die SchwerinCard ist kostenlos und ab Antragstellung ein Jahr gültig.

Wer bekommt sie?

- Empfänger und Empfängerinnen von Grundsicherung (SGB XII),
 Arbeitslosengeld II (SGB II), Wohngeld,
- Leistungsberechtigte nach dem Asylbewerberleistungsgesetz (AsylbLG)
- sowie deren Familienangehörige, die ihren Hauptwohnsitz in Schwerin haben.

Wo bekomme ich die Vergünstigungen?

- Volkskundemuseum
- Volkshochschule
- Sternwarte
- Stadtbibliothek
- Konservatorium
- Schleswig-Holstein-Haus
- Stadtarchiv
- Soziokulturelles Zentrum "Der Speicher"
- Zoo
- Schwimmhalle
- Mecklenburgisches Staatstheater Schwerin (ausgenommen sind Gastspiele und Premieren!)

Was muss ich tun?

Sie müssen lediglich im BürgerBüro des Stadthauses Ihren
Personalausweis (oder Reisepass) vorlegen sowie und einen aktuellen
Leistungsbescheid. Die SchwerinCard wird dann sofort ausgestellt.

Wann hat das BürgerBüro geöffnet?

 $\begin{array}{ll} \text{Montag} & 8.00-16.00 \text{ Uhr} \\ \text{Dienstag} & 8.00-18.00 \text{ Uhr} \\ \text{Mittwoch} & \text{geschlossen} \\ \text{Donnerstag} & 8.00-18.00 \text{ Uhr} \end{array}$

Freitag geschlossen

Samstag (1. und 3. im Monat) 9.00 – 12.00 Uhr

Das BürgerBüro erreichen Sie unter folgender Adresse:

Landeshauptstadt Schwerin Fachdienst Bürgerservice Am Packhof 2-6 19053 Schwerin

Noch Fragen?

Das Team des BürgerBüros hilft Ihnen gerne weiter. Wir sind für Sie persönlich im Stadthaus oder unter folgender Telefonnummer erreichbar:

Telefon: 0385/545 1111

E-Mail: <u>buergerbuero@schwerin.de</u>





Impressum:

Landeshauptstadt Schwerin Die Oberbürgermeisterin Fachdienst Bürgerservice Am Packhof 2 – 6 19053 Schwerin

Tel.: 0385 / 545 - 1111 Fax: 0385 / 545 - 1809

E-Mail: buergerbuero@schwerin.de

Stellungnahme des Fachdienstes 31 zum Sachverhalt: Ermäßigungsvoraussetzungen zur Nutzung der Schwerin-Card für "Rentner und Senioren"

Seit 1995 gibt es auf Beschluss der Stadtvertretung (Ds 0030/94 vom 17.02.1995) für Schweriner Bürgerinnen und Bürger, die Sozialleistungen erhalten, die Schwerin-Card.

Entsprechend der jeweils geltenden Gebührenordnung wird auf Vorlage der Schwerin-Card eine Vielzahl von Vergünstigungen bei der Inanspruchnahme von städtischen Einrichtungen gewährt.

Die Schwerin-Card erhält folgender Personenkreis:

- Empfänger und Empfängerinnen von Grundsicherung im Alter oder bei verminderter Erwerbsfähigkeit nach SGB XII, von Arbeitslosengeld II nach SGB II und von Wohngeld
- Leistungsberechtigte nach dem Asylbewerberleistungsgesetz
- Empfänger und Empfängerinnen von Leistungen des Bundesfreiwilligendienst sowie deren Familienangehörige. Die anspruchsberechtigte Person muss ihren Hauptwohnsitz in Schwerin haben.

Beim Personenkreis "Rentner und Senioren" kann nicht grundsätzlich von einer Anspruchsberechtigung ausgegangen werden. Anspruch auf die Nutzung der Vergünstigungen der Schwerin-Card haben Rentner und Senioren, die oben genannte Sozialleistungen beziehen.

Mit der Schwerin-Card soll Personen mit geringen Einkommen der Zugang zur Nutzung der vielfältigen kulturellen und sportlichen Angeboten in der Landeshauptstadt Schwerin erleichtert werden.

Mit freundlichen Grüßen

Ramona Klein Fachdienst Bürgerservice (31) Fachgruppe BürgerBüro (31.2)

Tel.: 545-1721 Fax: 545-1739

E-Mail: rklein@schwerin